

**Art. 4.** Dit besluit is van toepassing op de inkomsten toegekend of betaalbaar gesteld met ingang van de dag waarop dit besluit in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 5.** Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 26 mei 1994.

**ALBERT**

Van Koningswege :  
De Minister van Financiën,  
Ph. MAYSTADT

**Art. 4.** Le présent arrêté est applicable aux revenus attribués ou mis en paiement à partir du jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 5.** Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 26 mai 1994.

**ALBERT**

Par le Roi :  
Le Ministre des Finances  
Ph. MAYSTADT

**MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN  
EN AMBTENARENZAKEN**

N. 94 — 1530

[C — 316]

**3 JUNI 1994.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 april 1994 tot uitvoering van de wet van 23 maart 1989 betreffende de verkiezing van het Europese Parlement van 12 juni 1994

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de Akte van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 20 september 1976 betreffende de verkiezing van de vertegenwoordigers in de vergadering door middel van rechtstreekse algemene verkiezingen, goedgekeurd bij de wet van 28 maart 1978, inzonderheid op artikel 9.2.;

Gelet op de wet van 23 maart 1989 betreffende de verkiezing van het Europese Parlement, gewijzigd bij de gewone wet van 16 juli 1993 en bij de wetten van 30 december 1993 en 11 april 1994;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 1994 tot uitvoering van de wet van 23 maart 1989 betreffende de verkiezing van het Europese Parlement van 12 juni 1994, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 april 1994, inzonderheid op artikel 33, derde lid;

Overwegende dat uit een brief dd. 20 mei 1994 van het Secretariaat van de Raad van de Europese Unie blijkt dat de stemming in twee lid-Staten, Frankrijk en Italië, op 12 juni 1994 eerst om 22 uur zal beëindigd zijn;

Overwegende dat een vroegtijdige verspreiding van de eerste resultaten aanleiding kan geven tot betwisting in verband met de regelmatigheid van de stemming in deze twee lid-Staten;

Overwegende dat het aangewezen is de verspreiding van de eerste verkiezingsuitslagen in België uit te stellen tot 22 uur;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973,

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het, rekening houdend met het naderen van de dag van de verkiezing, aangewezen is dit uitstel onmiddellijk ter kennis te brengen van de voorzitters van de kiesbureaus;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 33, derde lid, van het koninklijk besluit van 18 april 1994 tot uitvoering van de wet van 23 maart 1989 betreffende de verkiezing van het Europese Parlement van 12 juni 1994 worden de woorden « vóór 20 uur » vervangen door de woorden « vóór 22 uur ».

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 3.** Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 juni 1994.

**ALBERT**

Van Koningswege :  
De Minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken,  
L. TOBBACK

**MINISTERE DE L'INTERIEUR  
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE**

F. 94 — 1530

[C — 316]

**3 JUIN 1994.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 18 avril 1994 portant exécution de la loi du 23 mars 1989 relative à l'élection du Parlement européen du 12 juin 1994

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'Acte du Conseil des Communautés européennes du 20 septembre 1976 portant élection des représentants à l'Assemblée au suffrage universel direct, approuvé par la loi du 28 mars 1978, notamment l'article 9.2.;

Vu la loi du 23 mars 1989 relative à l'élection du Parlement européen, modifiée par la loi ordinaire du 16 juillet 1993 et par les lois des 30 décembre 1993 et 11 avril 1994;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 1994 portant exécution de la loi du 23 mars 1989 relative à l'élection du Parlement européen du 12 juin 1994, modifié par l'arrêté royal du 29 avril 1994, notamment l'article 33, alinéa 3;

Considérant qu'une lettre du 20 mai 1994 du Secrétariat du Conseil de l'Union européenne, il ressort que dans deux Etats-membres, la France et l'Italie, le scrutin ne sera clos que le 12 juin 1994 à 22 heures;

Considérant qu'une diffusion prématurée des premiers résultats peut donner lieu à contestation quant à la régularité du scrutin dans ces deux Etats-membres;

Considérant qu'il y a lieu de reporter à 22 heures la diffusion des premiers résultats de l'élection en Belgique;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, alinéa 1er;

Vu l'urgence;

Considérant que vu la proximité de la date de l'élection, il y a lieu de porter sans délai ce report à la connaissance des présidents des bureaux électoraux;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Dans l'article 33, alinéa 3, de l'arrêté royal du 18 avril 1994 portant exécution de la loi du 23 mars 1989 relative à l'élection du Parlement européen du 12 juin 1994 les mots « avant 20 heures » sont remplacés par les mots « avant 22 heures ».

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Notre Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 juin 1994.

**ALBERT**

Par le Roi :  
Le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,  
L. TOBBACK